



KDB Bank

2012/20599

Szerződés szám: STCL-5/2012

SAP 105679

HITELSZERZŐDÉS

amely létrejött

egyrésről a **VOLÁNBUSZ Közlekedési Zártkörűen Működő Részvénytársaság**
Székhely: 1091 Budapest, Üllői út 131.
Cégjegyzékszám: 01-10-042156
Adószám: 10824346-2-44.
Statisztikai számjel: 10824346-4931-114-01
mint jelen hitelszerződés adósa – a továbbiakban: **Ügyfél** –

másrésről a **KDB Bank (Magyarország) Zrt.**
Székhely: 1054 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 42-46.
Cégjegyzékszám: 01-10-041313
Adószám: 10326556-2-44
Statisztikai számjel: 10326556-6419-114-01
mint hitelező bank – a továbbiakban: **Bank** –

(a továbbiakban együtt: **Felek**) között alulírott helyen és napon az alábbi feltételek szerint.

Előzmény

Az **Ügyfél** mint ajánlatkérő a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvényben szabályozott, hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos közbeszerzési eljárást folytatott le „a **VOLÁNBUSZ Zrt.** részére rövid lejáratú, rulírozó hitelkeret biztosítása” tárgyában. Az ajánlati/részvételi felhívás a TED adatbázisában 2011. december 28-án jelent meg 2011/S 249-406675 hivatkozási számmal. Tájékoztató jelleggel a Közbeszerzési Értesítő KÉ – 33002/2011 hirdetmény számmal tette közzé a felhívás szövegét a 2011. december 30-án megjelent számában. A közbeszerzési eljárás eredményesen zárult. Az eredményhirdetés dátuma: 2012. március hó 30 napja. Jelen szerződés az **Ügyfél** és a **Bank** mint nyertes ajánlattevő között, a részvételi és ajánlattételi felhívásban, valamint a **Bank** ajánlatában foglalt tartalommal jött létre az 2. számú hitelrészre vonatkozóan.

1. A hitelkeret

1.1. A **Bank** rulírozó hitelkeretet tart az **Ügyfél** rendelkezésére, amelynek terhére – a rendelkezésre tartás időtartama alatt – az **Ügyfél** esetenkénti kérelmére kölcsönt folyósít a szerződés 2.3. pontjában megállapított előfeltételek teljesülése esetén.

1.2. A hitelkeret összege: 1.000.000.000,- Ft, azaz egymilliárd forint.

A rendelkezésre tartás kezdő időpontja: jelen szerződés mindkét fél általi aláírásának időpontja, feltéve, hogy az 1.5 pontban meghatározott valamennyi feltétel maradéktalanul teljesült.

A rendelkezésre tartás lejáratának időpontja: a hitelkeret lejáratát megelőző 2. banki munkanap 14:00 óra.

A hitelkeret lejárata: jelen szerződés aláírásának napjától számított 364. nap.

A rendelkezésre tartás időszakának letelte után a hitelkeret le nem hívott összegére vonatkozóan a Bank kölcsönnyújtási kötelezettsége megszűnik.

- 1.3. A hitelkeret terhére folyósított kölcsönök visszafizetése esetén az Ügyfél jogosult – a rendelkezésre tartás időtartama alatt – a ténylegesen fennálló hitelkeret mértékéig a visszafizetett kölcsönöket ismételten igénybe venni.
- 1.4. A Bank a hitelkeretet forintban tartja nyilván, és a hitelkeret terhére kizárólag forintban folyósít kölcsönt.
- 1.5. A hitelkeret megnyitásának feltételei:
 - a) Jelen szerződést a Felek szabályszerűen aláírták.
 - b) Az Ügyfél a hatályos létesítő okiratának, 30 napnál nem régebbi cégkivonatának, valamint a képviseletében jelen szerződés vagy az azzal kapcsolatos bármely okirat aláírására jogosult személyek aláírási címpéldányának eredeti vagy közjegyző által hitelesített másolati példányát a Bank részére bemutatta.
 - c) Az Ügyfél benyújtotta nyilatkozatát a köztartozásmentes adózási adatbázisban történő nyilvántartásáról és a székhelye szerint illetékes helyi önkormányzat 30 napnál nem régebbi eredeti igazolását, mely tanúsítja, hogy az Ügyfélnek nincs köztartozása. Az igazolások, nyilatkozatok mindaddig a valóságot tükrözik, ameddig az Ügyfél nem tesz ezzel kapcsolatban eltérő nyilatkozatot.
 - d) Az Ügyfél a K&H Bank Zrt. által vezetett 10200971-21508747-00000000 számú bankszámlája terhére a Bank beszedési jogát megalapozó, a számlavezető pénzügyintézet által aláírt felhatalmazó levél a Bank részére átadásra került.

2. A hitelkeret igénybevétele


- 2.1. Az Ügyfél a rendelkezésre tartási időn belül a hitelkeret terhére különböző kölcsönösszegeket hívhat le úgy, hogy a mindenkor fennálló tartozás nem haladhatja meg az 1.2. pontban meghatározott keretösszeget. A rendelkezésre álló hitelkeret az egyes lehívások alkalmával a folyósított kölcsön összegével csökken.
- 2.2. Az Ügyfél tudomásul veszi, hogy a hitelkereten belül az egyes lehívásokkal kölcsönjogviszony jön létre, amely jogviszony fennállását az Ügyfél lehívási értesítése alapítja és tanúsítja.
- 2.3. A hitelkeret terhére igénybe vett kölcsönök folyósításának előfeltételei:
 - a) az Ügyfél által szabályszerűen aláírt, jelen szerződés mellékletének megfelelő Lehívási Értesítés az abban megjelölt értéknapot legalább két banki nappal megelőzően megérkezik a Bankhoz, amelyben az Ügyfél visszavonhatatlan kötelezettséget vállal arra, hogy az abban meghatározott értéknapon az ott megjelölt kölcsönösszeget ezen szerződésben meghatározott feltételekkel igénybe veszi;
 - b) a Lehívási értesítésben megjelölt kölcsönösszeg legalább 50.000.000,- azaz ötvenmillió forint;
 - c) a lehívás és a folyósítás időpontjában nem áll fenn olyan ok vagy körülmény, amely a jelen szerződés azonnali hatállyal történő felmondását tenné lehetővé;

d) a 6. pontban foglalt nyilatkozatok a lehívás és a folyósítás időpontjában is igazak és helytállóak.

2.4. A hitelkeret terhére igénybe vett kölcsönök folyósítása úgy történik, hogy a Bank a Lehívási értesítésben megjelölt összeggel az ott meghatározott értéknapon az Ügyfél részére nyitott 13597539-12301120-00009768 számú hitelszámlát megterheli, és a kölcsön összegét egy összegben díjmentesen átutalja az Ügyfél Lehívási Értesítésben megjelölt pénzforgalmi bankszámlájára.
Hitelszámlán olyan pénzforgalmi számlának nem minősülő hiteleszámlolási technikai számla értendő, melyen az Ügyfél kizárólag a jelen Szerződéshez kapcsolódóan bonyolíthat pénzforgalmat.

3. Kamatok, költségek

- 3.1. A hitelkeret terhére igénybe vett kölcsönösszegek után fizetendő **ügyleti kamat** éves mértéke az egyes Kamatperiódusok első napján érvényes 1 havi BUBOR (referencia kamatláb) + 1,370 % kamatfelár összege.
- 3.2. Kamatperiódus: a jelen szerződésben meghatározott időtartam, amely alatt az ügyleti kamat mértéke változatlan, és amelynek első napján az ügyleti kamat a referencia kamatláb akkor irányadó mértékéhez igazodik, illetve amelynek utolsó napját követő napon új kamatperiódus kezdődik. A Felek megállapodnak abban, hogy a Kamatperiódus 1 hónap. A Kamatperiódus az aktuális naptári hónapot megelőző naptári hónap utolsó banki munkanapján kezdődik és az aktuális naptári hónap utolsó banki munkanapját megelőző napon ér véget. Kivételt képez ez alól az első Kamatperiódus, amely az egyes kölcsönök lehívásának napjától az aktuális naptári hónap utolsó banki munkanapját megelőző napig tart, illetve az utolsó Kamatperiódus, amely az aktuális naptári hónapot megelőző naptári hónap utolsó banki munkanapján kezdődik, és a hitelkeret lejáratának napjáig tart.
- 3.3. Az ügyleti kamat Kamatperiódusonként kerül megállapításra oly módon, hogy a referencia kamatláb esetleges változását követve a Bank minden Kamatperiódus első napján meghatározza az ügyleti kamat mértékét.
- 3.4. A kamat megfizetése az aktuális Kamatperiódus vonatkozásában a következő Kamatperiódus első napján, illetve a hitelkeret lejáratakor esedékes. (Kamatfizetési nap) A Bank a Kamatfizetési napot legalább 3 banki munkanappal megelőzően írásban értesíti az Ügyfelet a fizetendő ügyleti kamat összegéről.
- 3.5. A Bank a szerződés alapján fizetendő ügyleti kamatot a Kamatfizetési napot megelőző napig számítja fel. A kamat összege 360 napos bázisét figyelembe véve kerül kiszámításra oly módon, hogy a ténylegesen eltelt napok száma 360-nal kerül elosztásra.
- 3.6. Amennyiben az Ügyfél jelen szerződés alapján fennálló bármely fizetési kötelezettségét az esedékesség időpontjában nem teljesíti, a késedelembe eséstől a tényleges fizetés napjáig **késedelmi kamatot** köteles fizetni a lejárt tartozása után. A késedelmi kamat mértéke a Ptk. 301/A. § (2) és (3) bekezdéseiben rögzített kamat mértéke.
- 3.7. Az Ügyfél köteles a fizetendő kamatok összegét a 2.4. pontban megjelölt hitelszámlán rendelkezésre bocsátani, mely számlát a Bank – az Ügyfél előzetes értesítése és hozzájárulása nélkül – a szerződés alapján fizetendő kamatok összegével az esedékesség napján megterheli.

→  11
4 30

- 3.8. A Bank a hitelkeret rendelkezésre tartásáért, a hitelszámla vezetésért, a 2.4. pontban foglaltak szerinti kölcsön folyósításért, az előtörlesztésért, a szerződésmódosításért, valamint a szerződés bármelyik fél általi felmondásáért költséget, díjat, jutalékot nem számít fel. A Bank továbbá a jelen szerződésben nevesített költség, díj, jutalékon kívül semmilyen egyéb költséget, díjat, jutalékot nem számít fel.

4. A hitelkeret terhére folyósított kölcsönök visszafizetése

- 4.1. A hitelkeret terhére folyósított kölcsönöket az Ügyfél a hitelkeret lejáratának napján köteles visszafizetni. A hitelkeret lejáratának napján valamennyi, a hitelkeret terhére folyósított és még fennálló kölcsön, valamint annak kamatai esedékessé válnak.
- 4.2. Az Ügyfél tudomásul veszi, hogy a befizetéseit a Bank a Ptk. 293. §-a szerint, az ott meghatározott módon és sorrendben számolja el.
- 4.3. Az Ügyfélnek a jelen szerződés alapján fennálló valamennyi fizetési kötelezettsége teljesítésének időpontja az a nap, amelyen az esedékes összeg az Ügyfél 2.4. pontban megjelölt hitelszámláján jóváírásra kerül.
- 4.4. Az Ügyfél Kamatperiódus végén, Kamatfizetési napon jogosult teljes vagy részleges előtörlesztésre. Az Ügyfél előtörlesztési kérelmét köteles az előtörlesztés teljesítésének napját legalább 2 banki munkanappal megelőzően írásban eljuttatni a Banknak. Az előtörlesztés összege minimum 1.000.000 Ft, azaz Egymillió forint lehet.

5. A biztosítékra vonatkozó rendelkezések

Az Ügyfél a hitelkeret terhére folyósított kölcsönök és járulékos követelések biztosítékaul köteles a K&H Bank Zrt. által vezetett 10200971-21508747-00000000 számú pénzforgalmi számlájára a jelen szerződés 2. számú mellékletében foglalt, a számlavezető pénzüintézet által aláírt felhatalmazó levelet a Banknak átadni.

A törlesztési határidő eredménytelen elteltét követően, a Bank az Ügyfél által adott hozzájárulás, felhatalmazó nyilatkozat alapján beszedési megbízást nyújthat be az Ügyfél K&H Bank Zrt. Banknál vezetett 10200971-21508747-00000000 számú bankszámlája terhére. Az Ügyfél jelen nyilatkozattal a beszedési megbízás benyújtásához hozzájárul.

6. Az Ügyfél jogszavatossági nyilatkozatai

Az Ügyfél a Bank felé az alábbi nyilatkozatokat teszi és a következőket vállalja:

- 6.1. Az Ügyfél kijelenti, hogy szabályosan alapított, cégbíróság által bejegyzett, jogszerűen működő gazdálkodó szervezet, mely eleget tett minden feltételnek, követelménynek és rendelkezik minden engedéllyel, amely a magyar jogszabályok alapján tevékenysége gyakorlásához és a Bankkal kötött szerződés aláírásához, illetőleg az abban foglaltak teljesítéséhez szükséges.
- 6.2. Az Ügyfél képviselőjében jelen szerződést aláíró személyek kijelentik, hogy jogosultak az Ügyfél nevében kötelezettséget vállalni.

- 6.3. Az Ügyfelet jogszabály, megállapodás vagy nyilatkozat nem kötelezi arra, hogy a jelen szerződés aláírásához, hatályosulásához, teljesítéséhez harmadik személy beleegyezését kérje, vagy amely alapján valamely harmadik személyt értesíteni lenne köteles. Az Ügyfél kijelenti, hogy e szerződés aláírása nem eredményezi az Ügyfél által tett nyilatkozatnak vagy általa kötött megállapodásnak, illetve jogszabálynak a megszegését.
- 6.4. Az Ügyfél kijelenti, hogy más hitelszerződést nem szegett meg, és vállalja, hogy ez a jelen szerződés hatálya alatt sem fog bekövetkezni.
- 6.5. Az Ügyfél kijelenti, hogy adó- vagy egyéb hátralékos köztartozása nem áll fenn.
- 6.6. Az Ügyfél kijelenti, hogy nincs ellene folyamatban sem csőd, sem felszámolási eljárás, sem törvényességi felügyeleti eljárás, illetve ennek kezdeményezéséről nincs tudomása. Vállalja továbbá, hogy mindent megtesz annak érdekében, hogy ilyen eljárás jelen szerződés hatálya alatt a jövőben se induljon ellene.

Az Ügyfél vállalja, hogy fenti jognyilatkozatai igazak és helytállóak.

7. Az Ügyfél kötelezettségei

Mindaddig, amíg az Ügyfél a jelen szerződésből eredő valamennyi fizetési kötelezettségének eleget nem tett, az Ügyfelet az alábbi kötelezettségek terhelik:

7.1 Az Ügyfél köteles:

- a) valamennyi esedékes tőke, kamat vagy egyéb jogcímen fennálló tartozását azok esedékessége szerint megfizetni;
- b) a gazdasági, pénzügyi helyzetében, szervezetében, tulajdonosi körében vagy szerkezetében és egyéb, a szerződésben foglaltak teljesíthetőségét esetlegesen érintő körülményben bekövetkezett vagy várható változásról a Bankot – amennyiben a változás természetéből adódóan lehetséges – előre, egyébként pedig a változásról való tudomásszerzést követően haladéktalanul, de legkésőbb 3 banki munkanapon belül írásban tájékoztatni; (általános tájékoztatási kötelezettség);
- c) minden előre nem várt, rendkívüli eseményről vagy változásról, amely gazdasági helyzetét, szervezetét, tulajdonosi körét vagy szerkezetét, illetve működését érinti, a Bankot az eseményről vagy változásról való tudomásszerzést követően haladéktalanul, de legkésőbb 3 banki munkanapon belül értesíteni; (rendkívüli értesítési kötelezettség);
- d) azonnal értesíteni a Bankot arról, ha szerződésben vállalt 100.000.000 HUF összeget meghaladó pénzügyi kötelezettségének teljesítésével összefüggésben jogerős hatósági vagy bírósági határozat által megállapított szerződésszegést követ el, illetve minden olyan eseményről (beleértve a teljes bizonyossággal várható jövőbeni fizetési kötelezettségeit is), amely hátrányosan érinti vagy csökkenti azon képességét, hogy a jelen szerződésben vállalt kötelezettségeit teljesítse;
- e) negyedévente az Ügyfél aktuális évközi mérlegének és eredménykimutatásának egy példányát a negyedévet lezáró tárgyhónapot követő 30 naptári napig, illetve az éves könyvelési időszakot követő 5 hónapon belül a cégbíróságra beadott, auditált Éves Beszámolójának egy példányát a Banknak átadni;
- f) a szokásos üzletmenettől és a piacon szokásos feltételektől eltérő feltételekkel nem lép jogügyletre egyetlen az Ügyfél bármilyen arányú közvetlen vagy közvetett tulajdonában

lévő, illetve az Ügyfélben bármilyen arányú közvetlen vagy közvetett tulajdonnal rendelkező más gazdálkodó szervezettel sem, továbbá a gazdálkodása során a szokásos üzleti tevékenységén túli értékesítés esetén írásban tájékoztatja a Bankot.

7.2 Az Ügyfél vállalja, hogy:

- a) a Bankot írásban tájékoztatja további hitel felvételéről;
- b) az 5. pontban megjelölt pénzforgalmi számláját csak abban az esetben szünteti meg, ha a számla megszüntetését megelőzően valamely más pénzforgalmi számlájára az 5. pontban foglaltak szerint felhatalmazó levelet ad a Bank részére;
- c) a jelen szerződésből eredő kötelezettségei legalább azonosan rangsorolódnak minden egyéb, pénzügyi intézménnyel kötött hitelszerződésen alapuló, jelenlegi és jövőbeli pénzügyi kötelezettségeivel, és az Ügyfél a folyósított kölcsönök és járulékos követelések teljes visszafizetéséig nem ad más hitelező pénzügyi intézmény számára olyan jogot, amelynek alapján az a Bankot megelőzően elégítheti ki követelését, illetőleg más hitelező pénzügyi intézmény részére adott bármely ilyen jogot a Bank részére is azonos mértékben haladéktalanul biztosítani köteles (pari passu);
- d) amennyiben más hitelező pénzügyi intézmény részére a vele szemben fennálló fizetési kötelezettsége biztosítékaul, a jelen szerződés aláírásnak napján meglévő biztosítékon túl bármely típusú biztosítékot nyújt (ideértve a Ptk. szerinti szerződést biztosító mellékkötelezettségeket, a vételi jogot és a felhatalmazó levélen alapuló beszedési megbízást is), akkor azzal egyidejűleg azonos mértékű és legalább ugyanolyan kedvezően érvényesíthető biztosítékot nyújt a Bank részére a Bank jelen szerződésből eredő követelése mértékéig (negative pledge) (a jelen pontban rögzített rendelkezés kizárólag a banki hitelkapcsolatokra értendő).

8. Szerződésszegés és következményei

8.1 A Bank a szerződést a Ptk. 525. § (1) és (2) bekezdésében meghatározott esetekben jogosult azonnali hatállyal felmondani. A Ptk. 525. § (1) bek. e) pontja tekintetében ezen szerződés alkalmazásában súlyos szerződésszegésnek minősül, ha:

- a) az Ügyfél a jelen szerződés 6. pontjában meghatározott jogszavatossági nyilatkozatai valamelyikét nem teljesíti, vagy azok valótlanak bizonyulnak, illetve, ha az Ügyfél a 7. pontban meghatározott kötelezettségeit megszegi;
- b) az Ügyfél valamely tőke-, kamat-, illetve a jelen szerződés alapján fennálló egyéb fizetési kötelezettségének az esedékességkor teljes összegben nem tesz eleget, és a Bank ezzel kapcsolatos írásbeli felszólításának kézhezvételétől számított 15, azaz tizenöt munkanapon belül a mulasztását nem orvosolja;
- c) az Ügyfél vagy számlavezető bankja az 5. pontban megjelölt biztosítékokra vonatkozó valamely rendelkezést megsérti, és ezzel a Bank kielégítési jogát veszélyezteti;
- d) az Ügyfél ellen jogerős bírósági határozat alapján végrehajtási eljárás indul, illetve ha az Ügyfél maga ellen csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárást kezdeményez, vagy ezen eljárások bármelyikét a bíróság elrendeli;
- e) az Ügyfél nem teljesíti a jogerős ítéletben vagy végzésben foglalt fizetési kötelezettségét;
- f) az Ügyfél akadályozza a Bank által végzett ellenőrzést, vagy nem tesz eleget a Bankkal szemben szerződés vagy jogszabály alapján fennálló adatszolgáltatási kötelezettségének;

u!
B

- g) az Ügyfél vagy tulajdonosa a Bankot valótlan tények közlésével, adatok eltitkolásával vagy más módon megtéveszti, vagy olyan magatartást tanúsít, illetve olyan nyilatkozatot tesz, amely alkalmas a Bank megtévesztésére vagy tévedésben tartására;
- h) a bíróság az Ügyfél vagyonának lefoglalására vonatkozó jogerős határozatot hoz;
- i) az Ügyfél vagy az Ügyfél minősített befolyással rendelkező tulajdonosa (Hpt. 2. sz. melléklet, III. 2. pont) a Bankkal vagy bármely más pénzügyi intézménnyel létrejött hitel jogviszonyában súlyos szerződésszegést követ el (cross default);

8.2. Amennyiben

- (i) az Ügyfél Közszolgáltatási szerződése megszűnik, vagy
- (ii) az Ügyfél jelenlegi tulajdonosi szerkezetében változás áll be, vagy
- (iii) az Ügyfél gazdálkodását és/vagy vagyonmozgásait érintő strukturális változás történik, ideértve az egyesülés vagy szétválás eseteit is,

úgy a Felek egyeztető tárgyalásokat folytatnak, maximum 90 nap időtartamban. Amennyiben ezen periódus alatt a Felek megállapodásra nem jutnak, úgy a Bank jelen Szerződést azonnali hatállyal, a fentiek szerinti adott pontra történő hivatkozás mellett felmondhatja.

- 8.3. A szerződés azonnali hatállyal történő felmondása a hitelkeret rendelkezésre tartásának és a Bank kölcsönnyújtási kötelezettségének egyidejű megszűnését, továbbá valamennyi folyósított és még fennálló kölcsön visszafizetésének azonnali esedékessé válását eredményezi, az Ügyfél pedig köteles a lejárt tőkeösszeget kamataival, valamint a szerződés alapján egyéb jogcímen fennálló tartozásokkal együtt haladéktalanul megfizetni a Banknak.

9. Egyéb rendelkezések

- 9.1. A Bank által a jelen szerződés alapján folyósított kölcsönök és azok járulékai (kamat, járulék, díj, költség) összegének megállapítására a Bank üzleti könyvei és nyilvántartásai az irányadók.
- 9.2. Amennyiben a jelen szerződésen alapuló valamely fizetési vagy egyéb kötelezettség teljesítésének időpontja munkaszüneti napra esne, akkor az esedékesség időpontja – a szerződés ellenkező rendelkezése hiányában – az ezt követő első banki munkanap. Amennyiben valamely hónapokban számított határidő olyan napon járna le, amely adott naptári hónapban nincs, akkor – a szerződés ellenkező rendelkezése hiányában – a következő naptári hónap első banki munkanapja lesz a határidő.
- 9.3. A Felek egymáshoz intézett nyilatkozataikat írásban kötelesek megtenni. A Felek a fax útján történő értesítést minden esetben elfogadják. Az Ügyfél tudomásul veszi, hogy
- a) a Bank levelezési címként az Ügyfél által meghatározott címet fogadja el (ellenkező kikötés hiányában az Ügyfél székhelye), és nem vállal felelőséget azon értesítése elmaradásáért, amely abból ered, hogy az Ügyfél pontatlan, téves címet adott meg, illetőleg annak változását nem jelezte a Bank felé.
 - b) a Bank Ügyfélhez intézett (postai térítvevényes) nyilatkozatai – ideértve a Szerződés megszűnését követően küldött nyilatkozatokat is – a Polgári Perrendtartás szabályai szerint tekintendők kézbesítettnek.

9.4. A Bank tájékoztatja az Ügyfelet, hogy a Bank mint referencia-adatszolgáltató a központi hitelinformációs rendszerről szóló 2011. évi CXXII. tv. kötelező rendelkezései alapján az alábbi esetekben továbbítja az Ügyfél adatait a Központi Hitelinformációs Rendszerbe (KHR):

- ha az Ügyfél pénzügyi szolgáltatásra vonatkozó szerződést köt a Bankkal *(átadandó adatok köre: cégnév, név; székhely; cégjegyzékszám; egyéni vállalkozói igazolvány szám; adószám; a szerződés típusa és azonosítója (száma); a szerződés megkötésének, lejáratának, megszüntetésének időpontja; a szerződés megszüntetésének módja; a szerződés összege a szerződéses összeg törlesztő részletének összege és devizaneme, valamint a törlesztés módja);*

- ha az Ügyfél az adatszolgáltatás tárgyát képező, pénzügyi szolgáltatásra vonatkozó szerződésben vállalt fizetési kötelezettségének oly módon nem tesz eleget, hogy a lejárt és meg nem fizetett tartozása több mint harminc napon keresztül fennállt *(átadandó adatok köre: cégnév, név; székhely; cégjegyzékszám; egyéni vállalkozói igazolvány szám; adószám; a szerződés típusa és azonosítója (száma); a szerződés megkötésének, lejáratának, megszüntetésének időpontja; a szerződés megszüntetésének módja; a szerződés összege a szerződéses összeg törlesztő részletének összege és devizaneme, valamint a törlesztés módja; az adattovábbítás feltételei bekövetkezésének időpontja; az adattovábbítás feltételeinek bekövetkezésekor fennálló lejárt és meg nem fizetett tartozás összege; a lejárt és meg nem fizetett tartozás esedékességének időpontja és összege; a lejárt és meg nem fizetett tartozás megszüntetésének időpontja és módja; a követelés másik referenciaadat-szolgáltató részére történő átruházására, perre utaló megjegyzés; előtörlesztés ténye, ideje, az előtörlesztett összeg és a fennálló tőketartozás összege, valamint pénzneme; fennálló tőketartozás összege és pénzneme);*

- ha az Ügyfél bankszámlájával szemben – fedezethiány miatt – harminc napot meghaladó időszak alatt megszakítás nélkül, egy millió forintnál nagyobb összegű sorba állított követelést tart nyilván *(átadandó adatok köre: cégnév, név; székhely; cégjegyzékszám; egyéni vállalkozói igazolvány szám; adószám; a pénzforgalmi számla vezetésére vonatkozó szerződés azonosítója (száma); a sorba állított követelések összege és devizaneme; a követelések sorba állításának kezdő és megszűnési időpontja; perre utaló megjegyzés).*

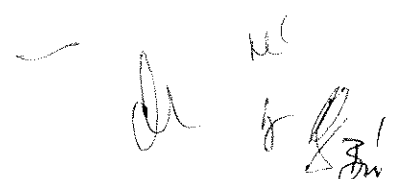
Az adatszolgáltatás célja a hitelképesség megalapozottabb megítélése, valamint a felelős hitelezés feltételei teljesítésének és a hitelezési kockázat csökkentésének előmozdítása az adósok és a referenciaadat-szolgáltatók biztonságának érdekében. E célból a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás az Ügyfél általa kezelt adatait további referencia-adatszolgáltatók részére is átadhatja.

Az adatokat a KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozás a törvényi előírásnak megfelelően:

- a pénzügyi szolgáltatásra vonatkozó szerződés megszüntetésének időpontjától;
- fizetési késedelem esetén – ha a tartozás nem szűnt meg – az adatátadás időpontjától;
- sorbaállított követelések esetén a követelések sorbaállításának megszűnésétől számított öt évig kezeli.

Bármely referenciaadat-szolgáltatónál bárki jogosult tájékoztatást kérni arról, hogy milyen adatai szerepelnek a KHR-ben, és ezen adatait mely referenciaadat-szolgáltató adta át. A KHR-ben nyilvántartott saját adatait, valamint az arról szóló információt, hogy ki, mikor és milyen jogcímen fért hozzá ezen adatokhoz, a nyilvántartott személy korlátozás nélkül megismerheti, ezért költségtérítés és egyéb díj nem számolható fel.

A Ügyfélnek lehetősége van kifogást tenni adatainak a KHR-be történt átadása, azoknak a KHR-ben való kezelése ellen, és kérheti az adat helyesbítését, illetve törlését. A kifogást a



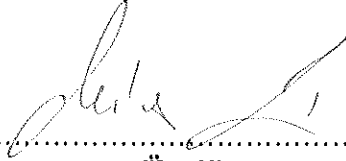
KHR-t kezelő pénzügyi vállalkozáshoz vagy ahhoz a pénzügyi szervezethez nyújthatja be, amelyik a kifogásolt adatot a KHR-be továbbította.

9.5. Jelen szerződés módosítására csak a Felek közös megegyezése alapján, a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény 303. § rendelkezéseinek megfelelően van lehetőség.

Budapest, 2012. április 12.

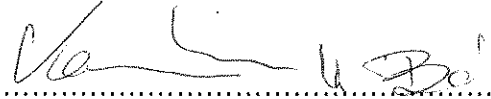
Nyilv.sz.: 2083.
VOLÁNBUSZ Közlekedési
zártkörűen működő Részvénytársaság

KDB KDB Bank
(MAGYARORSZÁG) Zrt. 23



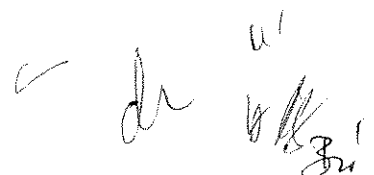
Ügyfél

/: Mészáros László :/
vezérigazgató
Nyilv.sz.: 3374.



Bank

Melléletek: 1. sz. melléklet: Lehívási értesítés
2. sz. melléklet: Felhatalmazó levél



LEHÍVÁSI ÉRTESEÍTÉS

KDB Bank (Magyarország) Zrt.
1054 Budapest,
Bajcsy-Zsilinszky út 42-46.

Hivatkozással a KDB Bank (Magyarország) Zrt. és a
között ...-án, ... számon létrejött hitelszerződésre, ezúton bejelentjük, hogy

.....,- HUF összegű, azaz forint

kölcsönt kívánunk igénybe venni értéknappal.

A kölcsön összegét a fent megjelölt értéknapon az alábbi pénzforgalmi számlánkra kérjük átutalni:

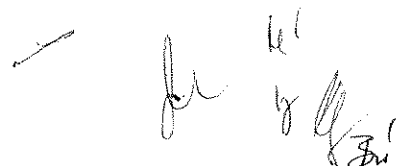
.....-.....-.....

Jelen nyilatkozatban visszavonhatatlan kötelezettséget vállalunk a fent megjelölt kölcsön átvételére és a hivatkozott hitelszerződésben meghatározott feltételek szerinti visszafizetésére.

Budapest,

Tisztelettel:

.....
Ügyfél



FELHATALMAZÓ LEVÉL

Tisztelt
K&H Bank Zrt.
1119 Budapest
Lehner Ödön fasor 9.

Megbízuk Önöket az alább megjelölt fizetési számlánk terhére az alább megnevezett Kedvezményezett által benyújtandó beszedési megbízás(ok) teljesítésére a következőkben foglalt feltételekkel:

Fizető fél számlatulajdonos megnevezése:	VOLÁNBUSZ Zrt.
Felhatalmazással érintett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	10200971-21508747-00000000
Kedvezményezett neve:	KDB Bank (Magyarország) Zrt.
Kedvezményezett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	13597539-31900047-00000000

A felhatalmazás időtartama: 2012. április hó 12. napjától visszavonásig.


A beszedési megbízáshoz okiratot nem kell csatolni.

További feltételek: a) fedezethiány esetén a sorba állítás időtartama legfeljebb 35 nap;
b) a fedezethiányos fizetési megbízásra a rendelkezésre álló fedezet erejéig részfizetés teljesítendő;
c) e felhatalmazás csak a Kedvezményezett írásbeli hozzájárulásával vonható vissza.

Jelen felhatalmazó levél alapján a fent megjelölt számlánk előzetes értesítésünk és hozzájárulásunk nélkül megterhelhető.

Az e felhatalmazó levélen alapuló beszedési megbízásokat – a törvény alapján előnyösen rangsorolt fizetési megbízások kivételével – minden más fizetési művelet megelőzően kell teljesíteni.


Kelt: Budapest, 2012. év április hó 12. nap

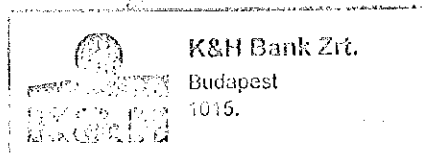

.....
fizető fél
számlatulajdonos

Mészáros László /
vezérigazgató
Nyilv.sz.: 3374

A számlatulajdonos által benyújtott felhatalmazó levelet a mai napon nyilvántartásba vettük.

Kelt: Budapest, 2012. év ápr. hó 16. nap


.....
Déry Katalin
számlavezető
számlavezető hitelintézet Komjáti Andrea



szenior vállalati kancsolattartó

